

RÈGLEMENT ET RECOMMANDATIONS POUR LA VISITE:

Chaque année, des milliers de personnes visitent cette île et, donc, chaque action individuelle se multiplie par des milliers. Aussi est-il très important de respecter ce règlement.



En cas d'urgence:



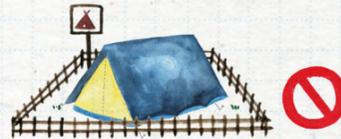
Reportez vos déchets avec vous.
Sur l'île, il n'y a pas de poubelles. Éteignez vos mégots et emportez-les avec vous.



Il est défendu de cueillir des fleurs ou des fruits. Cela nuit au développement des plantes et à l'alimentation de nombreux animaux.



Il est défendu de faire du feu.



Le camping n'est pas autorisé.



Ne pas faire de bruits qui puissent altérer la tranquillité du lieu.



La pêche sportive est interdite.



Ne prenez pas les coquilles des plages ou tout autre élément naturel.



Le vol de drones ou de cerfs-volants est strictement interdit.



Ne pas déranger ni nourrir les animaux.
Ne pas prendre non plus des rochers de moules, patelles, perverche...



Il est interdit d'introduire des animaux (sauf les chiens guides). Les animaux domestiques peuvent endommager les animaux et les plantes sauvages.



Utilisez uniquement les routes balisées.
N'accédez pas aux dunes ou aux falaises. Votre sécurité et la conservation de nombreuses espèces en dépendent.



Pour naviguer, mouiller et pratiquer la plongée sous-marine, il est nécessaire l'autorisation: www.iatlanticas.es.

Loi 15/2002, Décret 274/99, Loi 42/2007, Décret 177/2018

PARC NATIONAL MARITIME ET TERRESTRE DES ÎLES ATLANTIQUES DE GALICE



ARCHIPEL DE SÁLVORA

LE SAVIEZ-VOUS?

...des gardiens habitaient le phare de Sálvora jusqu'en 2018 ?

Sa lourde optique amplifie la lumière de la lanterne et tourne sur une énorme cuve à mercure qui diminue le frottement et la fait tourner plus facilement.

...dans ces eaux eut lieu le naufrage tragique du bateau à vapeur Santa Isabel en 1921, dans lequel périrent 213 personnes ? Quatre jeunes femmes qui vivaient dans le village sautèrent dans leurs petits bateaux de pêche pour participer au sauvetage et furent décorées de la médaille de l'ordre civil de la Bienfaisance.

OFFICE DU PARC NATIONAL:
C/ Oliva 3, 2º, 36202, Vigo / T. 886218090
CENTRE DE VISITEURS:
C/ Palma 4,36202, Vigo / T. 886218082

Fax. 886218094 / iatlanticas@xunta.gal / www.parquenacionalillasatlanticas.com
facebook.com/ParqueNacionalIslasAtlanticasDeGalicia

XUNTA DE GALICIA



FONDO EUROPEO DE DESENVOLVEMENTO REGIONAL "Unha maneira de facer Europa"

PARQUE NACIONAL MARITIMO TERRESTRE DAS ILHAS ATLANTICAS DE GALICIA

Papier recyclé 100%. Ed. 2020
Conception et illustration: Rena Ortega - www.renaortega.com

UN PARC NATIONAL CACHÉ SOUS LES EAUX

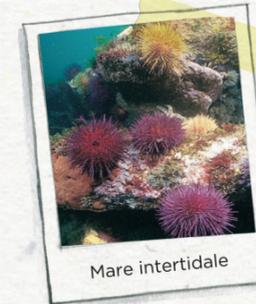
Ceci est un espace protégé très singulier puisque la majeure partie de sa surface est couverte par la mer. Sálvora, Ons et Cíes, forment une barrière naturelle qui protège toutes les Rías Baixas de la dureté de l'océan, tandis que Cortegada est abrité dans la ría.



Limites du Parc National. Superficie totale : 8 480 ha.

LES DIVERS PAYSAGES À DÉCOUVRIR SUR L'ÎLE:

LA ZONE CÔTIÈRE, soumise à l'influence directe de la mer, est bordée de rochers, de plages et de dunes.



Mare intertidale



Linaria arenaria

Sur le sable poussent deux minuscules plantes, en voie de disparition, même si elles sont abondantes à Sálvora: la linaria de sables *Linaria arenaria* et le bec de grue maritime *Erodium maritimum*.

L'*Armeria pubigera*, qui pousse habituellement entre les rochers, peuple ici les dunes.



Et entre les rochers situés près de la zone intertidale, vous pourrez voir des crabes, des patelles, etc.

À L'INTÉRIEUR DE L'ÎLE de Sálvora se dressent de grandes roches granitiques aux formes curieuses et recouvertes de lichens tels que le *Xanthoria parietina*, d'un jaune orangé.



Goéland leucopée



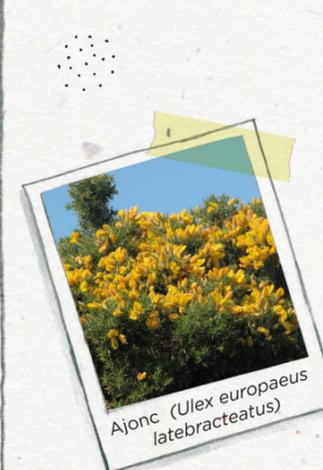
Le goéland leucopée fait son nid sur ces rochers ou sur les zones herbacées entre eux. Tâchez de ne pas vous y approcher afin de ne pas les déranger.



Triton

Sur les zones où l'eau s'accumule se forment les flaques d'eau indispensables pour le développement des amphibiens de l'île, comme le triton et le discoglosse peint.

D'autres zones sont essentiellement couvertes de buissons. Les rameaux épineux des prunelliers et des ajoncs créent des refuges pour les lapins et les lézards ocellés.



Ajonc (*Ulex europaeus* latebracteatus)



Lézard ocellé

Le plus grand lézard d'Europe.



Prunellier avec fruits



SYMBÔLES DE LA CARTE DES ROUTES

- Route du Phare
- Route du Phare (Avec guide autorisé seulement.)
- Alto do Milreu : Accès interdit du 1/4 au 31/08 (période de reproduction des oiseaux)
- Port/ Zone d'évacuation
-



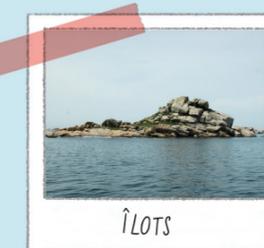
RUINES DU VILLAGE

Il reste les ruines du village fondé par la communauté qui s'est installée sur l'île au XIXe siècle et qui s'est maintenue jusque dans les années 60, avec environ 70 habitants. Ils s'occupaient des terres de la famille des Mariño qui prélevait en échange la moitié de la récolte et du bétail.

On peut voir aussi les vestiges d'une deuxième occupation dans les années 70. En 2016, des travaux ont été entrepris pour rénover certaines maisons et consolider les constructions restantes. Pour visiter le village, il faut être accompagné d'un guide agréé ou d'un membre du personnel du Parc.

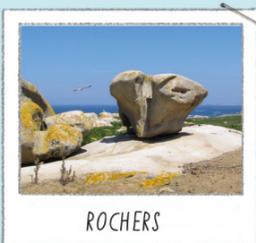


ÎLES SAGRÉS



ÎLOTS

Les îlots qui entourent Sálvora font partie des zones de réserve qui préservent sa grande richesse biologique. La légende raconte que, le week-end, la Santa Compañía (cortège de morts) se reposait sur l'îlot de Noro.



ROCHERS

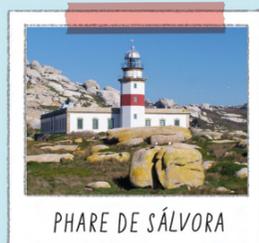
Observez la forme des rochers: pendant des milliers d'années l'érosion a donné à ces grandes roches granitiques des formes qui éveillent l'imagination.

CON DE LAPEGAR

PUNTA BESUQUEIROS



PUNTA PIRULA



PHARE DE SÁLVORA

Le phare de Sálvora a été construit en 1921, après le naufrage du bateau à vapeur Santa Isabel. Même si l'enceinte du phare est fermée au public, vous pouvez l'observer depuis le sentier qui part à droite de l'entrée.

PUNTA BESUQUEIROS

ALTO GRALLEIROS 73 m

ALTO DO MILREU 37 m

PUNTA DO MUIÑO

PLAGE DO ALMACÉN

PUNTA DO CASTELO

PUNTA DA VOLTA

PUNTA DE LAGOS

PUNTA DE ZAFRA

PUNTA DOS BOIS



PLAGE DO ALMACÉN

Vous pouvez également plonger dans les eaux de la plage do Almacén à l'aide d'un masque de plongée et découvrir ainsi de nombreux poissons. Ne manquez pas d'observer les nombreuses espèces qui vivent collées aux roches situées près de la plage. Vous pouvez demander les livres d'identification des espèces au personnel du Parc. Il est interdit de déranger ou de nourrir les animaux. N'arrachez rien des rochers. Pour utiliser la ceinture de plomb, n'oubliez pas que vous avez besoin de l'autorisation du Parc.



CHEVAUX PAÎTRE

Il est habituel de voir des chevaux paître sur l'île.

ÎLE INSUA BELA

ÎLE PEDRA BELA

ÎLE GAIVOTEIRA

ÎLE HERBOSA

ÎLE DE VIONTA

ÎLE NORO

CABECEIRO CHICO

CABECEIRO GRANDE



PARQUE NACIONAL MARÍTIMO TERRESTRE DAS ILHAS ATLÁNTICAS DE GALICIA



ROUTES SUR L'ARCHIPEL DE SÁLVORA

Tous les sentiers des routes sont indiqués avec la même couleur que sur la carte. Avant de commencer votre randonnée, retournez la plaquette et veillez à prendre connaissance du règlement. Avant de commencer votre randonnée, **retournez la plaquette** et veillez à prendre connaissance du règlement.

CONSEIL POUR LA RANDONNÉE

N'oubliez pas d'emporter de l'eau, une protection solaire et une casquette.



+INFO

+ Info sur les routes, sur le site du Parc.



ROUTE DU PHARE

Distance du quai au phare : 1,2km
Durée : 30min (aller) / Difficulté : facile

Le chemin entre le quai et le phare parcourt la zone sud de l'île entre des grands blocs granitiques arrondis aux curieuses formes. En marchant sur cette route (marquée en rouge) riches de légendes, différents panneaux informatifs nous feront découvrir pourquoi une sirène habite cette plage-dune Almacén, entre quelles rochers géants se cache la Santa Compañía et les histoires de naufrages devant le phare. Nous reviendrons au quai par le même chemin. Vous pouvez contempler le phare en dehors de l'enceinte. Pour regagner le quai, prenez le même chemin.

ROUTE DU PETIT VILLAGE

Distance du quai au village : 1,7km
Durée : 40min (aller) / Difficulté : facile

Vous ne pourrez emprunter le chemin de l'ancien village de Sálvora qu'avec un guide agréé.

En suivant ce parcours, vous passerez par la fontaine dite da Telleira, qui doit son nom à l'ancien atelier de fabrication de tuiles, dont il ne reste que des ruines. Avant d'arriver au village, ne manquez pas le grand lavoir en pierre où les femmes se rendaient jadis pour laver le linge. Et, une fois au village, vous remarquerez la curieuse disposition des maisons, qui entourent un espace central commun.